Pogoji testiranja

Klubsko testiranje in enoletni paket ApiX · Različica TT-2.1 · velja od 20. oktobra 2026

Slovenski prevod angleškega izvirnika.

1. Kaj naročate. Z oddajo obrazca za prijavo na testiranje in plačilom vi (starš ali zakoniti skrbnik oziroma športnik, star 18 let ali več) za športnika, navedenega na obrazcu, naročate: (a) testiranje ApiX v športnikovem klubu v času enoletnega paketa - sprint na 20 m, skok v daljino z mesta in vertikalni skok, izmerjene z aplikacijo ApiX. Prvo testiranje v klubu izvede ekipa ApiX skupaj s klubskimi trenerji na datum, ki ga napove klub; poznejša testiranja izvajajo klubski trenerji tako pogosto, kot določi klub. Če športnik testiranje zamudi, ga klubski trener testira pozneje; in (b) dvanajstmesečni dostop do aplikacije ApiX za športnika, ki začne teči na dan aktivacije športnikovega računa. Cena se plača enkrat, vnaprej, s kartico prek našega ponudnika plačilnih storitev Stripe. Samodejnega podaljšanja ni: pred iztekom leta vas obvestimo, kako dostop podaljšati, brez ponovnega naročila pa vam ničesar ne zaračunamo. Za uporabo aplikacije veljajo Pogoji uporabe aplikacije (apixsports.com/terms), ki so sestavni del te pogodbe; s sprejetjem teh Pogojev testiranja za športnika, mlajšega od 15 let, sprejmete Pogoje uporabe aplikacije v njegovem imenu.

2. S kom sklepate pogodbo. ApiX in blagovno znamko ApiXsports upravlja slovenski samostojni podjetnik Marketinško svetovanje, Klemen Hosta s.p., Cerkniška ulica 5, 1000 Ljubljana (matična št. 6935567000) - »ApiX«, »mi«. E-pošta: info@apixsports.com. Kontakt za zasebnost: info@apixsports.com. ApiX namerava dejavnost prenesti na družbo z omejeno odgovornostjo (d.o.o.) po 667.-673. členu Zakona o gospodarskih družbah (ZGD-1); ta družba bo na podlagi zakona vstopila v to pogodbo kot pravna naslednica, o čemer boste obveščeni vsaj 30 dni vnaprej.

3. Udeležba in varnost. Testi vključujejo kratke sprinte in skoke z največjim naporom. Povezani so z običajnim tveganjem za športne poškodbe (nategi, zdrsi, padci). Z naročilom potrjujete, da po vašem vedenju ni zdravstvenega razloga, zaradi katerega športnik ne bi smel izvajati sprintov in skokov z največjim naporom, in da se boste ob dvomu posvetovali z zdravnikom. ApiX ne zbira zdravstvenih informacij; če mora nadzorno osebje na dan testiranja kaj vedeti, to sporočite neposredno klubskemu trenerju. Testiranja potekajo v prostorih oziroma na površinah kluba pod njegovim nadzorom in v okviru njegove organizacije vadbenih dejavnosti. Pri prvem testiranju meritve izvaja ekipa ApiX skupaj s klubskimi trenerji; pri poznejših testiranjih in naknadnem testiranju športnika, ki je zamudil dan testiranja, meritve z aplikacijo ApiX izvajajo klubski trenerji. Športnik lahko kadar koli preneha. Odgovornost ApiX za telesne poškodbe, povzročene z njegovo malomarnostjo, ni omejena; za vse drugo glejte 8. poglavje.

4. Pravica do odstopa od pogodbe. To je pogodba, sklenjena na daljavo, po Zakonu o varstvu potrošnikov (ZVPot-1). Od nje lahko odstopite v 14 dneh od naročila brez navedbe razloga, po e-pošti na info@apixsports.com ali s spodnjim obrazcem za odstop (tudi na apixsports.com/withdrawal); celotno plačilo vrnemo v 14 dneh od vašega obvestila na kartico, s katero ste plačali. Z označitvijo polja na obrazcu izrecno zahtevate, da se prvo testiranje opravi na datum, ki ga napove klub, tudi če ta datum pade v 14-dnevni rok, in potrjujete, da vaša pravica do odstopa preneha, ko je športnik testiran (1. točka 135. člena ZVPot-1). Po tem ostanejo na voljo pravna sredstva iz 7. poglavja. Če klub testiranje odpove in v 60 dneh ne določi novega datuma, vrnemo celotno plačilo.

5. Kaj se zgodi s podatki. Za izvajanje te pogodbe ApiX obdeluje: športnikovo ime in priimek, datum rojstva, spol, klub in ekipo; vaše ime, e-poštni naslov, mobilno telefonsko številko in referenco plačila; merilne podatke s testiranja (rezultate, poskuse, status preverjanja, merilne zapise telefona) in iz njih izpeljani indeks APX; po vzpostavitvi računa v aplikaciji pa tudi podatke o računu. Pravna podlaga: izvajanje te pogodbe (člen 6(1)(b) Splošne uredbe o varstvu podatkov), za račune pa naše zakonske obveznosti (člen 6(1)(c)). Videoposnetek,

uporabljen za merjenje posameznega poskusa, se posname in obdela na telefonu, uporabljenem za meritev, ter izbriše po preverjanju meritve, najpozneje v 30 dneh; ne naloži se, razen če vi ali športnik to vključite v aplikaciji. ApiX ne uporablja prepoznavanja obrazov in ne ustvarja biometričnih predlog. Indeks APX je primerjava z referenčnimi vrednostmi za športnikovo starost in spol - ni napoved prihodnjega uspeha in ni odločitev o izboru; klub se je ApiX zavezal, da rezultate pred uporabo pregleda trener in da nobena odločitev o izboru ne temelji le na oceni. Neobvezne funkcije - videoposnetki v oblaku, javna lestvica, novice po e-pošti - **niso** del tega naročila; vsaka ima svoje stikalo v aplikaciji in je izključena, dokler je vi ali športnik (z vašim soglasjem za mlajše od 18 let) ne vključite. Tudi ocena biološke zrelosti je neobvezna; zanjo je na obrazcu posebno polje (poglavje 5a). Vse podrobnosti, roki hrambe, prejemniki in vaše pravice: Obvestilo o zasebnosti na apixsports.com/privacy, za katerega potrjujete, da ste ga prebrali.

5a. Neobvezno: biološka zrelost. Obrazec za prijavo na testiranje ima ločeno, vnaprej neoznačeno polje za funkcijo biološke zrelosti. Če ga označite, je obvezna športnikova višina; športnikova telesna masa in višina obeh bioloških staršev sta neobvezni. Brez športnikove telesne mase in višine obeh bioloških staršev ocene biološke zrelosti ni mogoče izračunati; te podatke lahko dodate pozneje. Na podlagi vseh teh podatkov aplikacija oceni športnikovo fazo biološke zrelosti (pred obdobjem pospešene rasti, v njem ali po njem; metoda Khamis-Roche), da rezultate umesti v kontekst vadbe. To so podatki zdravstvene narave in ApiX jih obdeluje le na podlagi vaše izrecne privolitve (člen 9(2)(a) Splošne uredbe o varstvu podatkov). Polje je neobvezno: testiranje in paket nista odvisna od njega, neoznačeno polje pa ne spremeni ničesar drugega. Klub lahko v vašem imenu vnese vrednosti z vašega obrazca v portal ApiX; sicer jih ne vnaša. Privolitev lahko kadar koli prekličete v aplikaciji (Profil → Zasebnost in izbire → Izključi biološko zrelost), s čimer se izbrišejo telesna masa, višini staršev in ocena. Podrobnosti: Obvestilo o zasebnosti, del III.

6. Klub. Klub, naveden na obrazcu, v klubskem portalu ApiX vidi športnikove rezultate, status preverjanja in indeks APX ter jih lahko izvozi za svoje evidence vadbe. Za to uporabo je klub samostojen upravljavec po svojih pravilih; vprašanja o njej naslovite na klub. ApiX klubu omogoči dostop le za športnike z evidentiranim veljavnim naročilom.

7. Naše zaveze glede aplikacije. Aplikacija bo skladna z opisom v Pogojih uporabe aplikacije; zagotavljamo posodobitve, potrebne za njeno delovanje v času enoletnega paketa (ZVPot-1, digitalna vsebina in digitalne storitve). Če ni skladna, lahko zahtevate odpravo neskladnosti, znižanje cene ali, ob bistveni napaki, prekinitev paketa in vračilo plačila za preostale mesece. Meritve imajo navedeno mejo merilne napake, aplikacija pa prikaže, ali je rezultat preverjen; meritev znotraj navedene meje ne pomeni napake.

8. Odgovornost. Nobena določba teh pogojev ne omejuje odgovornosti za smrt ali telesno poškodbo, povzročeno z malomarnostjo, za naklep ali hudo malomarnost ter vaših zakonskih pravic kot potrošnika. Sicer je odgovornost ApiX po tej pogodbi omejena na plačano ceno. ApiX ne odgovarja za odločitve, ki jih klub ali katera koli druga oseba sprejme na podlagi rezultatov ali indeksa APX.

9. Spremembe in prenehanje pogodbe. Ti Pogoji testiranja se za vaše naročilo ne spreminjajo. Pogoji uporabe aplikacije se lahko spremenijo, kot je v njih opisano (30-dnevno predhodno obvestilo za bistvene spremembe; če bistvene spremembe ne sprejmete, lahko paket prekinete z vračilom plačila za preostale mesece). Paket lahko kadar koli prekinete z izbrisom športnikovega računa; do vračila plačila niste upravičeni, razen v primerih iz poglavij 4 in 7.

10. Pravo, jezik in spori. Uporablja se slovensko pravo; obvezno varstvo potrošnikov v državi vašega prebivališča velja, če je za vas ugodnejše. Zavezujoči jezik teh pogojev je angleščina. Spori: najprej pišite na info@apixsports.com ; odgovorimo v 8 dneh. ApiX ne sodeluje v izvensodnem reševanju potrošniških sporov pred izvajalcem IRPS (obvestilo po 32. členu ZIsRPS); zahtevek lahko vložite pri pristojnem sodišču v Sloveniji ali, skladno s pravili EU, v državi svojega prebivališča. Nadzorni organ za varstvo podatkov: Informacijski pooblaščenec, Dunajska cesta 22, 1000 Ljubljana.

Obrazec za odstop od pogodbe (134. člen ZVPot-1) - uporabite le, če želite odstopiti od pogodbe

Prejemnik: ApiX, Cerkniška ulica 5, 1000 Ljubljana, Slovenija (Marketinško svetovanje, Klemen Hosta s.p.), info@apixsports.com

S tem odstopam od pogodbe za testiranje ApiX in enoletni paket, naročen dne _____ (datum) za športnika _____ (ime).

Ime starša / naročnika: _____ · E-poštni naslov, naveden na obrazcu: _____

Podpis (samo pri pošiljanju v papirni obliki): _____ · Datum: _____